

4
ZMLUVA č. x/2017
O LIKVIDÁCIÍ SPLAŠKOVÝCH ODPADOVÝCH VÔD ZO ŽÚMP
V ČISTIARNI ODPADOVÝCH VÔD

uzatvorená v súlade s ustanoveniami § 269 ods.2 zákona č.513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení
(ďalej len zmluva)

Čl.1

Zmluvné strany

1.1 Poskytovateľ:

Obec Častkov
Častkov 35
906 04 Častkov
IČO 00309494
DIČ 2021063682
Bankové spojenie: č. ú. Prima Banka 2600679001/5600
IBAN SK98 5600 0000 0026 0067 9001
Zastúpená: starostkou obce Mgr. Evou Černekovou

1.2 Vývozca:

Roľnícke družstvo Samuela Jurkoviča
906 05 Sobotište 70
IČO: 31106331
DIČ: 2020375973
Bankové spojenie: VÚB a.s. pobočka Senica
IBAN: SK46 0200 0000 0041 4182
Zastúpené: predseda družstva Ing. Pavel Hurbánek

Čl. 2

Predmet zmluvy

2.1 Predmetom zmluvy je odvádzanie a čistenie splaškových odpadových vôd (ďalej len odpadová voda) zo žúmp, ktoré má vývozca vo svojich prevádzkach, do čistiarne odpadových vôd v Častkove (ďalej len „ČOV Častkov“) za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.

2.2 Za poskytovateľa preberá splaškovú odpadovú vodu na prečistenie do ČOV Častkov poverený pracovník.

2.3 Vývoz splaškovej odpadovej vody je vývozca povinný oznámiť poskytovateľovi alebo poverenému pracovníkovi deň vopred.

2.4 Množstvo vyvázaných splaškových vôd bude pri vývoze žumpy zaznamenávané do potvrdenia, o vyvázaných odpadových vodách - príkaz na prácu a výkaz práce (ďalej len potvrdenie o vývoze), ktoré podpíše pracovník vývozcu a pracovník poskytovateľa. Ak nebude pracovník poskytovateľa prítomný môže potvrdenie podpísať zamestnanec ObÚ. Na potvrdení o vývoze budú uvedené údaje vývozcu a skutočný objem v m³ vyvážanej odpadovej vody.

2.5 Údaje z potvrdenia o vývoze slúžia, ako podklad k fakturácii prečistených odpadových vôd v ČOV.

2.6 Poskytovateľ bude vykonávať náhodnú kontrolu kvality odpadových vôd zodpovedným pracovníkom ČOV Častkov. Bodová vzorka sa odoberá priamo z fekálneho vozidla. Vývozca berie na vedomie, že kvalita vzorky musí byť trvale zosúladená s ustanovenou najvyššou prípustnou mierou znečistenia odpadových vôd, stanovenou vyhláškou Ministerstva životného prostredia č. 55/2004 Z.z.,

ktorou sa ustanovujú náležitosti prevádzkových poriadkov verejných vodovodov a verejných kanalizácií, tak ako je uvedené v prílohe č.1,2.

2.7 Predmetom zmluvy nie je odvádzanie látok, ktoré sa nepovažujú za odpadové vody a ich vypúšťanie do verejnej kanalizácie je zakázané:

a) vylievať do odpadov: silné koncentrácie chemikálií a iných škodlivých koncentrátov podobného druhu, motorové oleje a podobné olejové a mazivové roztoky, farby rôzneho zloženia a riedidlá, hádzať do odpadov hygienické vložky, igelitové fólie, obaly a ostré tvrdé predmety, odpady vznikajúce pri chove hospodárskych zvierat, močovina, látky takého druhu, ktoré nie sú určené ako odpadové vody, látky, ktoré nie sú odpadovými vodami, ako je uvedené v prílohe č.2.

b) odvádzat' do obecnej kanalizácie dažďové vody a vodu z bazénov.

Čl. 3

Finančné podmienky

3.1 Zmluvné strany sa dohodli, že cena za čistenie dovážaných odpadových vôd v ČOV Častkov je stanovená poplatkom, ktorý je určený v platnom VZN Obce Častkov o zneškodnení odpadových vôd. Dopravu za vývoz žumpy si hradí vývozca odpadových vôd.

3.2 Vývozca sa zaväzuje uhradiť poskytovateľovi dohodnutú cenu za čistenie odpadových vôd v lehote do štrnást' dní od doručenia faktúry poskytovateľa.

Čl. 4

Čas plnenia

4.1. Vývozca sa zaväzuje plniť predmet plnenia na dobu neurčitú. V prípade porušenia zmluvy zo strany vývozcu je poskytovateľ oprávnený vypovedať zmluvu do 30 dní od zistenia porušenia zmluvy (napr. ak vývozca opakovane neuhradí v určenej lehote faktúry za čistenie dovážaných odpadových vôd).

Čl. 5

Sankcie

5.1. Poskytovateľ je oprávnený vývozcovi fakturovať poplatok z omeškania úhrady faktúr vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania. Vývozca je povinný tento poplatok uhradiť do 30 dní.

5.2. Ak vývozca bude odvádzat' do žumpy látky uvedené v článku 2.7, zaplatí poskytovateľovi pokutu v zmysle platného VZN o zneškodnení odpadových vôd v obci Častkov.

Čl. 6

Záverečné ustanovenia

6.1. Táto zmluva je uzatvorená na dobu neurčitú. Zmluva nadobúda platnosť podpisom oboch strán a účinnosť nasledujúci deň po dni zverejnenia.

6.2. Obedve zmluvné strany sú oprávnené ju vypovedať písomne najneskôr 30 dní pred požadovaným skončením odvádzania odpadových vôd doporučeným listom, doručeným druhej strane.

6.3 Vzťahy zmluvných strán vyplývajúce z tejto zmluvy a v tejto zmluve bližšie neupravené sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka, predpismi upravujúcimi odvádzanie odpadových vôd do verejnej kanalizácie a ďalšími všeobecne záväznými právnymi predpismi.

6.4 Pri vzniku havárie je vývozca povinný havarijný stav bezodkladne ohlásiť poskytovateľovi osobne, resp. telefonicky 034/6511313. Zároveň je povinný vykonať opatrenia na zníženie dopadu havárie prevádzky verejnej kanalizácie a čističky odpadových vôd.

6.5 V prípade, že poskytovateľovi znemožnia prevádzkové pomery likvidovať odpadové vody dodávané vývozcom a túto skutočnosť poskytovateľ včas oznámi vývozcom, má poskytovateľ právo do obdobia, kedy tieto prevádzkové pomery pominú odmietnuť prevzatie odpadových vôd na likvidáciu.

6.6 Zmluvu je možné dopĺňať alebo meniť len na základe dohody zmluvných strán písomným dodatkom k tejto zmluve. Zmluva je vyhotovená v 2 exemplároch s určením 1 x pre vývozcu a 1 x pre poskytovateľa.

6.7 Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú:

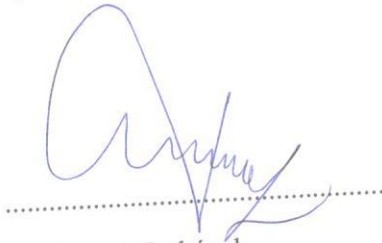
Príloha č.1 – Ukazovatele prípustného znečistenia odpadových vôd vypúšťaných do verejnej kanalizácie,

Príloha č.2 – Zoznam látok, ktoré nie sú odpadovými vodami a ktorých vniknutiu do verejnej kanalizácie sa musí zabrániť (škodlivé látky).

V Sobotišti dňa 3.1.2018

V Častkove, dňa 9.1.2018

Vývozca:



Ing. Pavel Hurbánek
predseda družstva

Poskytovateľ:



Mgr. Eva Černeková
Starostka obce Častkov

Roľnícke družstvo
Samuela Jurkoviča
906 05 SOBOTIŠTE
IČ DPH: SK2020375973
-2-



Príloha č.1

Ukazovatele prípustného znečistenia odpadových vôd vypúšťaných do verejnej kanalizácie

Ukazovateľ	Jednotky	Max. koncentračný limit v kvalifikovanej bodovej vzorke
Reakcia vody (pH)	1	6,0 - 9,0
Teplota	°C	40
CHSK _{Cr} , ak je pomer BSK _{5(ATM)} /CHSK < 0,4	mg/l	800*
Nerozpustené látky (NL)	mg/l	500
Amoniakálny dusík (N-NH ₄ ⁺)	mg/l	45
Celkový dusík (Nc)	mg/l	70
Celkový fosfor (Pc)	mg/l	15
Rozpustené látky (RL 105)	mg/l	2 500
Kyanidy celkové (CN ^{-celk.})	mg/l	0,2
Kyanidy toxické (CN ^{-tox})	mg/l	0,1
Nepolárne extrahovateľné látky (uhľovodíkový index)	mg/l	10
Extrahovateľné látky (EL)	mg/l	80
Adsorbovateľné, organicky viazané halogény (AOX)	mg/l	0,5
Aniónaktívne tenzidy (PAL-A)	mg/l	10
Ortuť (Hg)	mg/l	0,05
Meď (Cu)	mg/l	1,0
Nikel (Ni)	mg/l	0,2
Chróom celkový (Cr ^{celk.})	mg/l	0,8
Chróom VI (Cr ⁶⁺)	mg/l	0,1
Olovo (Pb)	mg/l	0,3
Arzén (As)	mg/l	0,2
Zinok (Zn)	mg/l	2,0
Kadmium (Cd)	mg/l	0,1
Polycyklické aromatické uhľovodíky (PAU)	mg/l	0,05

Príloha č.2

Zoznam látok, ktoré nie sú odpadovými vodami a ktorých vniknutiu do verejnej kanalizácie sa musí zabrániť (škodlivé látky)
podľa Vyhlášky č.55/2004 Z.z. Ministerstva životného prostredia SR

Látky škodiace vodám sú tuhé, kvapalné alebo plynné, ktoré znečisťujú vodu, zhoršujú jej kvalitu. Znižujú jej zdravotnú bezchybnosť. Na účely ich zisťovania, merania a zneškodňovania sa zaraďujú do týchto základných skupín:

1. Látky ropného pôvodu
2. Jedy, omamné látky, infekčné látky a iné látky škodlivé zdraviu
3. Žieraviny
4. Rádioaktívne žiariče a rádioaktívne odpady
5. Silážne šťavy
6. Priemyselné a organické hnojivá a ich tekuté zložky a aeróbne stabilizované komposty
7. Prostriedky na ochranu rastlín a na ničenie škodcov a burín
8. Tuhé a tekuté odpady v potravinárskom priemysle, tuhé odpady v spotrebnom priemysle a v strojárstve odpady:
 - z povrchovej úpravy kovov, najmä chemikálie na prípravu funkčných kúpeľov, kontaminované kúpele a tuhé odpady z ich čistenia a regenerácie
 - z tepelného zušľachtovania kovov, najmä soli používané pri kalení a odpady po ich použití
 - z elektronického, chemického alebo iného nekonvenčného obrábania a tvárnenia kovov
 - zo spracovania kovov obsahujúcich zvyšky oleja
9. Koncentrované chrómočiniace kúpele
10. Kaly a tuhé znečistené látky a odpady, ktoré vznikli:
 - pri zbere a zvoze odpadu z domácností, z nemocníc a pod.
 - pri čistení skladových nádrží, prepravných prostriedkov, manipulačných plôch a vozoviek znečistených ropnými látkami
 - pri odstraňovaní škváry a popolčeka a pod.
 - pri ťažbe a úprave nerastných surovín
11. Iné rozpustné voľne skladované látky, najmä posýpacie soli.